

Zeitschrift: Helvetia : magazine of the Swiss Society of New Zealand
Herausgeber: Swiss Society of New Zealand
Band: 58 (1992)
Heft: [8]: /

Register: Summary of medal winners for 1992

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 21.12.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

SUMMARY OF MEDAL WINNERS FOR 1992

(Report from J. Scherrer)

Jassen = J, Kegeln = K, Shooting = S, Shotput = P

WELLINGTON SWISS CLUB

1. Fuhrer Max	1 J	10. McGowan Bes	1 P
2. Wehrli Fred	1 K	11. Worth Doris	1 J
3. Jordan Theresa	1 S	12. Leuenberger Beatrice	1 K
4. Hasstman Walter	2 J,K	13. Unternährer Wally	2 K,S
5. Graf Peter	3 J,K,S	14. Nussberger Max	1 J
6. Scherrer Michael	1 S	15. Leuenberger Heinz	1 K
7. Schütz Roland	2 S,P	16. Hamilton Shayne	1 P
8. Signer Karl	1 K	17. Haesli Fritz	2 K,J
9. Scherrer Therese	1 J	18. Arnold Joseph	1 J
10. Jordan John	1 K	19. Bösch Nerida	2 S,P
11. Flüler Fred	1 J	20. Stäheli Joe	2 K,S
12. Glauser Hans	1 K	21. Santner Heidi	1 J
13. Rufer Bruno	1 P	22. Unternährer John	2 K,P
14. Napp Lotti	1 J	23. Elmiger Uli	1 K
15. Ashton Anne	1 P	24. Tallenbach Frene	1 P
65 Participants at 23% = 15 Medals		25. Rust Therese	1 J
		26. Fransen Paul	1 K
		27. Waldvogel Karl	1 J
		28. Lewitzski Hans	1 K
		29. Miles Bill	1 P
		30. Fitzi Theresa	1 J
		31. Steiner Loui	1 K
		32. Zuber Walter	2 S,P
		33. Villiger Yolanda	1 K
		34. Imlig Adolf	1 J
		35. Fransen Heidi	1 K
		36. Fitzi Otto	1 J
		37. Rufer Marcus	1 P
		38. Hayward Graeme	1 J
		39. Acherman Rae	1 K

TARANAKI SWISS CLUB

1. Benkert Ruedi	2 J,K	170 Participants at 23% = 39 Medals
2. Kiser Erwin	2 K,S	
3. Nolly Lou	1 S	
4. Seifert Mathias	2 J,K	
5. Hebler Othman	2 K,S	
6. Füglistaller Edi	1 S	
7. Dudli Ruedi	2 J,K	
8. Hiestand Don	1 K	
9. Butler Lou	1 S	
10. Zimmerman Paul	1 J	
11. Muggeridge Ross	1 P	
12. Monti Rosa	1 J	
13. Kiser Mark	1 S	
14. Prentice Mark	1 K	
15. Rufer Markus	3 J,K,P	
16. Monti Guido	1 K	
17. Flühler Dolti	1 J	
18. Bishop John	1 K	
19. Suter Felix	1 J	
20. Seifert Heidi	1 S	
21. Hebler Marelies	1 P	
22. Riebli Anna	1 J	
23. Mathys Regina	1 S	
24. Prentice Luis	1 J	
25. Schuler Charles	1 J	
26. Seifert Walter	1 J	
27. Canziani Peter	1 S	

119 Participants at 23% = 27 Medals	
-------------------------------------	--

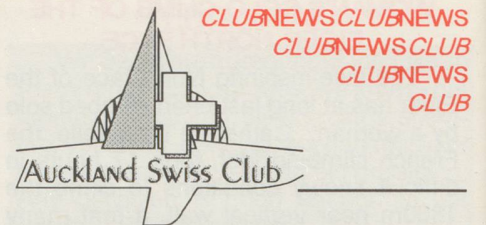
HAMILTON SWISS CLUB

1. Stäheli Herbert	1 K	81 Participants at 23% = 18 Medals
2. Santner Sepp	1 J	
3. Brunner Nicky	2 K,P	
4. Rust Peter	2 S,P	
5. Leuenberger Heidi	1 J	
6. Unternährer Andrew	1 S	
7. Fitzi Michael	1 K	
8. Reichmuth Oskar	1 J	
9. Knaus Marco	1 K	

AUCKLAND SWISS CLUB

1. Reiser Hans	1 K
2. Wallimann Louis	1 S
3. Wolf Hansruedi	1 J
4. Müller Franz	1 K
5. Spillman Roy	1 S
6. Hochuli Christine	2 S,P
7. Eggenschwiler Peter	1 J
8. Bryner Hans	1 K
9. Matysik Heinz	1 S
10. Birrer Hugo	1 J
11. Iten Hans	1 K
12. Enzler Hans	1 S
13. Hess Ueli	1 P
14. Müller Arthur	1 K
15. Knechtle Erwin	1 J
16. Hess Dominic	1 S
17. Melville-Schöpfer Marie-Th.	1 K
18. Wolf Paul	1 J

Achte auf deine Gedanken,
sie sind der Anfang
deiner Taten.
Chinesische Weisheit



CLUBNEWS CLUBNEWS
CLUBNEWS CLUB
CLUBNEWS
CLUB

WELCOME TO ALL READERS...

...of the Auckland Swiss Club August 1992 News Letter. Rather than sending the monthly News Letter to all members individually we simply occupied a part of the **NEW LOOK HELVETIA**. This way we can share the information and news with many more people all around New Zealand. There is a little less space in the Helvetia for our gossip but generally the News Letter will not change very much. Reports, dates, jokes, stories, club member personal ads and letters etc. are still published and will have many more readers. So feel free and use your pen and imagination to help making the Helvetia a colourful and interesting magazine.

At this stage I would like to thank all the members who have helped creating our News Letter so far. Your 'NL' EDITOR

ESI

The ESI Ball has been and gone. To the surprise of many guests we could welcome lots of folks from all around Europe and many other countries inclusive Aotearoa. There were a few organisational problems at the beginning and the Dance floor looked a bit like the Swiss Alps but as the evening went on it turned out to be a very successful event well worth repeating. Over 30 Swiss folks, many in their National Costumes represented our part of Europa and as it appeared surely enjoyed themselves.



We'll keep you informed on ESI news.

SHOOTING DAY, 19 JULY 1992

The weather was good except for some fog in the morning. A lot more people turned up than we expected and some very high scores were shot. Many

FASSLER
Swiss
Sausage Co.

- ◆ Cervelas ◆ Schueblig
- ◆ Wienerli ◆ Bratwuerst
- ◆ Frankfurters ◆ Lyoners
- ◆ Landjaeger ◆ Fleischkaes
- ◆ Mostbroekli ◆ Aufschnit

Te Aroha West
48-813